

# **BVGer E-5031/2022 vom 6. Januar 2023**

Bundesverwaltungsgericht, 2023-01-06, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_E-5031\\_2022](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_E-5031_2022)

FR: TAF E-5031/2022 du 6 janvier 2023

IT: TAF E-5031/2022 del 6 gennaio 2023

## **Regeste**

Asyl und Wegweisung

## **Erwägungen**

### **E. 1**

Gemäss Art. 31 VGG ist das Bundesverwaltungsgericht zur Beurteilung von Beschwerden gegen Verfügungen nach Art. 5 VwVG zuständig und entscheidet auf dem Gebiet des Asyls in der Regel – wie auch vorliegend – endgültig (Art. 83 Bst. d Ziff. 1 BGG; Art. 105 AsylG [SR 142.31]). Der Beschwerdeführer ist als Verfügungsadressat zur Beschwerdeführung legitimiert (Art. 48 VwVG). Auf die frist- und formgerecht eingereichte Beschwerde (Art. 108 Abs. 2 AsylG und Art. 52 Abs. 1 VwVG) ist einzutreten.

### **E. 2**

Die Kognition des Bundesverwaltungsgerichts und die zulässigen Rügen richten sich im Asylbereich nach Art. 106 Abs. 1 AsylG, im Bereich des Ausländerrechts nach Art. 49 VwVG (vgl. BVGE 2014/26 E. 5).

### **E. 3**

Die Beschwerde erweist sich – wie im Folgenden zu zeigen ist – als offensichtlich unbegründet, weshalb sie im Verfahren einzelrichterlicher Zuständigkeit mit Zustimmung einer zweiten Richterin beziehungsweise eines zweiten Richters (Art. 111 Bst. e AsylG), ohne Durchführung eines Schriftwechsels und mit summarischer Begründung, zu behandeln ist (Art. 111a Abs. 1 und 2 AsylG).

### **E. 4.1**

Gemäss Art. 2 Abs. 1 AsylG gewährt die Schweiz Flüchtlingen grundsätzlich Asyl. Flüchtlinge sind Personen, die in ihrem Heimatstaat oder im Land, in dem sie zuletzt wohnten, wegen ihrer Rasse, Religion, Nationalität, Zugehörigkeit zu einer bestimmten sozialen Gruppe oder wegen ihrer politischen Anschauungen ernsthaften Nachteilen ausgesetzt sind oder begründete Furcht haben, solchen Nachteilen ausgesetzt zu werden (Art. 3 Abs. 1 AsylG). Als ernsthafte Nachteile gelten namentlich die Gefährdung des Leibes, des Lebens oder der Freiheit sowie Massnahmen, die einen unerträglichen psychischen Druck bewirken (Art. 3 Abs. 2 AsylG).

### **E. 4.2**

Wer um Asyl nachsucht, muss die Flüchtlingseigenschaft nachweisen oder zumindest glaubhaft machen. Diese ist glaubhaft gemacht, wenn die Behörde ihr Vorhandensein mit überwiegender Wahrscheinlichkeit für gegeben hält. Unglaubhaft sind insbesondere Vorbringen, die in wesentlichen Punkten zu wenig begründet oder in sich widersprüchlich

sind, den Tatsachen nicht entsprechen oder massgeblich auf gefälschte oder verfälschte Beweismittel abgestützt werden (Art. 7 AsylG).

E-5031/2022 Seite 6 Das Bundesverwaltungsgericht hat die Anforderungen an das Glaubhaftmachen der Vorbringen in verschiedenen Entscheiden dargelegt und folgt dabei ständiger Praxis. Darauf kann hier verwiesen werden (vgl. BVG 2015/3 E. 6.5.1, 2012/5 E. 2.2).

### **E. 5.1**

Die Vorinstanz gelangt in der angefochtenen Verfügung zum Schluss, die Vorbringen des Beschwerdeführers hielten weder den Anforderungen an das Glaubhaftmachen gemäss Art. 7 AsylG noch denjenigen an die Flüchtlingseigenschaft nach Art. 3 AsylG stand. Gemäss einem algerischen Gesetz vom 27. Februar 2005 würden Kinder, welche als Neugeborene aufgefunden und deren Eltern unbekannt seien, die algerische Staatsbürgerschaft besitzen. Dieses Gesetz sei auch auf Personen anwendbar, welche vor dem 27. Februar 2005 geboren seien. Der Gesetzesartikel stehe in krassem Widerspruch zu den Angaben des Beschwerdeführers, wonach er aufgrund seiner Staatenlosigkeit keinen Anspruch auf Identitätspapiere gehabt habe. Die Einschätzung, dass der Beschwerdeführer über die algerische Staatsangehörigkeit verfüge und dementsprechend auch über Identitätspapiere, werde dadurch bestärkt, dass er in den Jahren 20(...) und 20(...) unter Vorweisung eines am (...) 20(...) ausgestellten algerischen Passes bei den (...) und (...) Behörden Schengen Visa beantragt habe. Seine Erklärung, er wisse nicht, wie seine Pflegefamilie den Pass für ihn beantragt habe, vermöge nicht zu überzeugen. Zudem sei auf den eingereichten Beweismitteln die algerische Staatsbürgerschaft aufgeführt. Die geltend gemachte Diskriminierung infolge Staatenlosigkeit und fehlenden Identitätspapieren sei demnach unglaubhaft. Soweit der Beschwerdeführer geltend mache, von den Angehörigen seiner Pflegeeltern wegen eines Erbstreits bedroht worden zu sein, sei festzuhalten, dass den Übergriffen – selbst bei deren Glaubhaftigkeit – kein asylrelevantes Motiv zugrunde liege. Der Erbschaftsstreit sei vor Gericht ausgetragen und im Jahr (...) zu Ungunsten des Beschwerdeführers entschieden worden. Vor diesem Hintergrund sei nicht nachvollziehbar, weshalb ihn die Verwandten der Pflegeeltern weiterhin verfolgen sollten. Seine Erklärung, er könnte diese durch die Presse in Bedrängnis bringen, erscheine konstruiert. Den erlittenen Misshandlungen durch Polizisten infolge einer Demonstrationsteilnahme liege ebenfalls kein asylrelevantes Motiv zugrunde. Es sei davon auszugehen, dass es sich um ein Fehlverhalten einzelner

E-5031/2022 Seite 7 Beamter handle. Es sei dem Beschwerdeführer bereits auf dem Polizeiposten mitgeteilt worden, dass die Beamten einen Fehler begangen hätten. Ferner habe er einen Pflichtverteidiger erhalten und sei schliesslich freigesprochen worden.

### **E. 5.2**

In der Rechtsmitteleingabe macht der Beschwerdeführer geltend, die Vorinstanz habe bei der Beurteilung der Glaubhaftigkeit nicht berücksichtigt, dass er schwer traumatisiert sei. Die algerische Gesetzgebung, wonach jedes aufgefundene Neugeborene mit unbekanntem Eltern die algerische Staatsangehörigkeit erhalte, weiche von der Realität ab. Adoptionen seien in Algerien verboten. Die sogenannte «Kafala» verpflichte zwar Erwachsene, sich um den Unterhalt, die Erziehung und den Schutz eines Kindes zu kümmern. Die Vorinstanz verkenne aber, dass diese Kinder nicht die Stellung eines Erben hätten und zahlreichen Diskriminierungen ausgesetzt seien.

### **E. 6.1**

Mit der Vorinstanz ist festzustellen, dass die Angaben des Beschwerdeführers zur Staatenlosigkeit sowie zum Fehlen von Identitätspapieren und den damit einhergehenden Diskriminierungen nicht glaubhaft sind. In der Rechtsmitteleingabe führt er entgegen seiner bisherigen Angaben selbst aus, er habe die algerische Staatsangehörigkeit und einen Pass erhalten. Soweit er vorbringt, die Vorinstanz habe bei der Beurteilung der Glaubhaftigkeit seine Traumatisierung nicht berücksichtigt, ist festzuhalten, dass ein Arztbericht zwar eine psychische Störung beziehungsweise eine Traumatisierung belegen, nicht aber deren genaue Ursache (BVGE 2015/11 E. 7.2.2). An der fehlenden Glaubhaftigkeit der Vorbringen vermögen demnach die eingereichten Arztberichte, in welchen eine (...) und eine (...) diagnostiziert wurden, nichts zu ändern.

### **E. 6.2**

Ferner ist mit der Vorinstanz festzustellen, der geltend gemachte Erbschaftsstreit sei mangels Motiv nicht asylrelevant. Dieser wurde vor Gericht ausgetragen und zu Ungunsten des anwaltlich vertretenen Beschwerdeführers entschieden. Er gab selbst an, er habe gemäss algerischer Gesetzgebung keinen Anspruch auf die Erbschaft (vgl. SEM-Akten 1086635-38/16 F9). Dass es sich nicht um ein rechtsstaatliches Verfahren gehandelt hat, mithin ein Politmalus vorliegt, wurde weder geltend gemacht noch ist solches ersichtlich. Gleiches gilt bezüglich des Verfahrens im Zusammenhang mit einer allfälligen Demonstrationsteilnahme. Wie die Vorinstanz zutreffend feststellte, erhielt der Beschwerdeführer einen Pflichtverteidiger und wurde schliesslich freigesprochen. Weitergehend kann vollumfänglich

E-5031/2022 Seite 8 auf die zutreffenden Erwägungen in der angefochtenen Verfügung verwiesen werden. Mit den Ausführungen in der Rechtsmitteleingabe gelingt es dem Beschwerdeführer nicht, die vorinstanzliche Schlussfolgerung in Frage zu stellen, zumal sie sich im Wesentlichen auf appellatorische Kritik beschränken.

### **E. 6.3**

Zusammenfassend hat die Vorinstanz die Flüchtlingseigenschaft des Beschwerdeführers zu Recht verneint und das Asylgesuch abgelehnt.

### **E. 7**

Lehnt das SEM das Asylgesuch ab oder tritt es darauf nicht ein, so verfügt es in der Regel die Wegweisung aus der Schweiz und ordnet den Vollzug an. Der Beschwerdeführer verfügt insbesondere weder über eine ausländerrechtliche Aufenthaltbewilligung noch über einen Anspruch auf Erteilung einer solchen. Die Wegweisung wurde demnach zu Recht angeordnet (vgl. BVGE 2013/37 E. 4.4; 2009/50 E. 9, je m.w.H.).

### **E. 8.1**

Nach Art. 83 Abs. 3 AIG (SR 142.20) ist der Vollzug der Wegweisung nicht zulässig, wenn völkerrechtliche Verpflichtungen der Schweiz einer Weiterreise der Ausländerin oder des Ausländers in den Heimat-, Herkunfts- oder einen Drittstaat entgegenstehen. Da der Beschwerdeführer die Flüchtlingseigenschaft nicht erfüllt, ist das flüchtlingsrechtliche Rück-schiebungsverbot von Art. 33 Abs. 1 des Abkommens vom 28. Juli 1951 über die Rechtsstellung der Flüchtlinge (FK, SR 0.142.30) und Art. 5 AsylG nicht anwendbar. Die Zulässigkeit des Vollzuges beurteilt sich vielmehr nach den allgemeinen verfassungs- und völkerrechtlichen Bestimmungen (Art. 25 Abs. 3 BV; Art. 3 des Übereinkommens vom 10.

Dezember 1984 gegen Folter und andere grausame, unmenschliche oder erniedrigende Behandlung oder Strafe [FoK, SR 0.105]; Art. 3 EMRK). Weder aus den Akten noch aus der Beschwerde ergeben sich konkrete Anhaltspunkte dafür, dass der Beschwerdeführer für den Fall einer Ausschaffung nach Algerien dort mit beachtlicher Wahrscheinlichkeit einer nach Art. 3 EMRK oder Art. 1 FoK verbotenen Strafe oder Behandlung ausgesetzt wäre. Der Vollzug der Wegweisung ist zulässig.

## **E. 8.2**

Gemäss Art. 83 Abs. 4 AIG kann der Vollzug für Ausländerinnen und Ausländer unzumutbar sein, wenn sie im Heimat- oder Herkunftsstaat aufgrund von Situationen wie Krieg, Bürgerkrieg, allgemeiner Gewalt und medizinischer Notlage konkret gefährdet sind.

E-5031/2022 Seite 9

### **E. 8.2.1**

Die allgemeine Lage in Algerien ist weder von Bürgerkrieg noch von allgemeiner Gewalt gekennzeichnet, so dass der Vollzug der Wegweisung dorthin grundsätzlich zumutbar ist (vgl. statt vieler Urteil des BVGer D-5255/2022 vom 12. Dezember 2022 E. 8.5).

### **E. 8.2.2**

Beim Beschwerdeführer handelt es sich um einen (...) -jährigen alleinstehenden Mann. Es ist davon auszugehen, dass er in Algerien über ein Beziehungsnetz verfügt, zumal er sein ganzes Leben dort verbracht und vor seiner Ausreise (...) Monate bei einem Freund gelebt hat (vgl. SEM-Akten 1086635-35/16 F23 f.). Er verfügt über einen (...)abschluss, einen (...) in (...) und Arbeitserfahrung in der (...). Es ist demnach nicht davon auszugehen, dass er bei einer Rückkehr aus sozialen oder wirtschaftlichen Gründen in eine existentielle Notlage geraten wird.

### **E. 8.2.3**

Zum medizinischen Sachverhalt ist festzustellen, dass der Beschwerdeführer gemäss dem letzten aktenkundigen Arztbericht vom 1. Juni 2022 an einer (...), einer (...) und (...) leidet. Er nehme derzeit keine Medikamente. Eine engmaschige psychotherapeutische Behandlung sei indiziert. Der in der Beschwerde in Aussicht gestellte Arztbericht wurde bis dato nicht eingereicht.

### **E. 8.2.4**

Gemäss bundesverwaltungsgerichtlicher Rechtsprechung ist die Behandlung von psychischen Problemen in Algerien gewährleistet (vgl. statt vieler: Urteil des BVGer E-5977/2020 vom 17. März 2021 E. 10.3.2). Gemäss eigenen Angaben war der Beschwerdeführer in Algerien bereits in regelmässiger psychiatrischer Behandlung und es ist nicht ersichtlich, weshalb er diese bei einer Rückkehr nicht wiederaufnehmen könnte. Algerien verfügt über ein Sozialversicherungssystem, das den Versicherten einen Anspruch auf medizinische Behandlung gewährt. Über eine Krankenversicherung verfügt zwar nur, wer einer Arbeit nachgeht, pensioniert ist oder an einer chronischen Krankheit leidet. Die staatliche medizinische Betreuung steht aber auch Nichtversicherten beinahe kostenfrei zur Verfügung (vgl. Urteil des BVGer E-4509/2020 vom 18. Mai 2021 E. 6.3.4). Der Vollzug der Wegweisung erweist sich demnach als zumutbar.

## **E. 8.3**

Schliesslich obliegt es dem Beschwerdeführer, sich bei der zuständigen Vertretung des Heimatstaates die für eine Rückkehr notwendigen Reisedokumente zu beschaffen (vgl. Art. 8 Abs. 4 AsylG und dazu auch BVGE 2008/34 E. 12), weshalb der Vollzug der Wegweisung auch als möglich zu bezeichnen ist (Art. 83 Abs. 2 AIG).

E-5031/2022 Seite 10

#### **E. 8.4**

Zusammenfassend hat die Vorinstanz den Wegweisungsvollzug zu Recht als zulässig, zumutbar und möglich bezeichnet. Eine Anordnung der vorläufigen Aufnahme fällt somit ausser Betracht (Art. 83 Abs. 1–4 AIG).

#### **E. 9**

Aus diesen Erwägungen ergibt sich, dass die angefochtene Verfügung Bundesrecht nicht verletzt, den rechtserheblichen Sachverhalt richtig sowie vollständig feststellt (Art. 106 Abs. 1 AsylG) und – soweit diesbezüglich überprüfbar – angemessen ist. Die Beschwerde ist abzuweisen.

#### **E. 10**

Bei diesem Ausgang des Verfahrens sind die Kosten dem Beschwerdeführer aufzuerlegen (Art. 63 Abs. 1 VwVG) und auf insgesamt Fr. 750.– festzusetzen (Art. 1–3 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]). Der einbezahlte Kostenvorschuss ist zur Bezahlung der Verfahrenskosten zu verwenden.

(Dispositiv nächste Seite)

E-5031/2022 Seite 11

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.